



CHÂTEAUGIRON

COMMUNE NOUVELLE DE CHÂTEAUGIRON, OSSÉ ET SAINT-AUBIN DU PAVAIL

# LE MAGAZINE

VILLE-CHATEAUGIRON.FR | N°10 | JUILLET 2019



P10

## MON ÉTÉ À CHÂTEAUGIRON

TRICASTEL,  
NOUVELLE ASSO



14

PCC,  
QUELS ENJEUX ?



16

DU CÔTÉ  
DE OSSÉ



18

DU CÔTÉ  
DE ST-AUBIN



20

**LE VÉGÉTAL N'A PAS FINI DE VOUS SURPRENDRE**




**STEAK VÉGÉTAL**




ACTEURS VÉGÉTALES - Sojasun.com

Pour votre santé, évitez de grignoter entre les repas. [www.mangerbouger.fr](http://www.mangerbouger.fr)

**DÉCO PURE**



Ouvert :  
 lundi, jeudi : 14h30 - 19h  
 mardi, mercredi et vendredi : 10h - 13h / 14h30 - 19h  
 samedi : 10h - 19h

CC UNIVER 11, rue des Comptoirs - 35410 Châteaugiron  
 Tel : 02 23 27 97 96  
[www.deco-pure.com](http://www.deco-pure.com)




**Les Fées du Castel**  
 Nos services à domicile



Ménage  
 Repassage  
 Vitres....

Gardes d'enfants + 3 ans

Jardinage  
 Bricolage

1, rue de la Poterie – 35410 CHÂTEAUGIRON  
 02 90 08 13 47 / [lesfeesducastel@gmail.com](mailto:lesfeesducastel@gmail.com)

**Instant thé**  
 THÉS GRAND CRU & CAFÉS DE CARACTÈRE

Centre Commercial Hyper U  
 2, rue des Comptoirs, 35410 Châteaugiron  
 02 23 37 70 95




Votre agence de **CHATEAUGIRON** vous accompagne dans vos projets.

**14, place des Gâtes**  
 35 140 CHATEAUGIRON  
 Tél. : **02 99 37 41 08**



Crédit Mutuel de Bretagne

Société coopérative de crédit à capital variable et de courtage d'assurances - Siren 777 665 720  
 RCS Rennes (affiliée au Crédit Mutuel Arkéa - Ornas 07 025 585) - 11/2017

**du bonheur Quotidien**

**COACH EN NUTRITION  
 PROGRAMMES & COACHINGS  
 PERTE DE POIDS  
 BIEN-ÊTRE**

SOLÈNE TASLAUD : CONTACT@DUBONHEURAUQUOTIDIEN.FR  
 COACH EN NUTRITION : [WWW.DUBONHEURAUQUOTIDIEN.FR](http://WWW.DUBONHEURAUQUOTIDIEN.FR)

**LE CHOIX FUNÉRAIRE**  
 LE CHOIX DE LA VIE



**MARBRERIE CHAPELET**  
 12, rue Sainte-Croix  
 CHATEAUGIRON  
 Tél. **02 99 55 11 11**  
 Site. [www.chapelet-funeraire.fr](http://www.chapelet-funeraire.fr)

Aussi présent à : RENNES - RETIERS - LA GUERCHE DE BRETAGNE

**CHATEAUGIRON**

**POSE ET RÉPARATION DE VITRAGE & D'ÉCLAIRAGE TOUS VÉHICULES**

[www.aplusglass.com](http://www.aplusglass.com)

**02 99 62 55 95**  
**06 75 57 95 70**

[chateaugiron@aplusglass.com](mailto:chateaugiron@aplusglass.com)  
 2, avenue de Piré - 35410 CHATEAUGIRON





# L'ÉDITO

## Pour un été festif et joyeux

Ce magazine est placé sous le signe de l'été et nous l'espérons pour tous, du beau temps.

Vous y découvrirez le programme des animations prévues pour cette période estivale, dans lequel chacun pourra trouver les événements qui lui correspondent.

Après la traditionnelle fête de la musique du 21 juin dernier qui a réuni les castelgironnais autour des différents groupes en concert à Châteaugiron et à Saint-Aubin du Pavail, les rendez-vous musicaux de l'été se poursuivent avec le feu d'artifice du samedi 13 juillet suivi du bal champêtre, un ciné-concert Escales au château le 31 juillet proposé par l'Office de tourisme inter-communal et le festival RED Love au Zéphyr le 24 août.

Pour les cinéphiles, notre désormais incontournable rendez-vous ciné plein-air tous les jeudis de juillet accueillera cette année pour la première fois un marché de créateurs en centre-ville dès 17h organisé en partenariat avec Les Créateurs Trotteurs et l'association Castel activ'.

De nombreux autres rendez-vous, exposition Nuée de Byme au centre d'art Les 3 CHA, balades, découvertes, rassemblements sont également proposés tout au long de l'été.

A noter que, durant la période estivale, le centre d'art sera ouvert tous les dimanches de 11h à 13h et de 14h à 18h.

Puis dès début septembre, vous profiterez du forum des associations pour préparer la rentrée, et l'incontournable braderie des commerçants le 8 septembre qui clôturera les animations estivales.

Des aménagements autour de l'étang ont été réalisés pour accueillir vos pique-niques entre amis ou en famille et de nouveaux circuits de randonnée réjouiront vos visiteurs pour découvrir la campagne luxuriante de la Commune nouvelle.

Nous vous souhaitons un très bel été, festif et joyeux mais aussi reposant pour bien aborder la rentrée.

**Magalie Douarche Salaün**

*Adjointe à l'animation de la ville, Commerces et entreprises*



# SOMMAIRE

## N°10

### 04 BRÈVES

Tricastel

### 10 DOSSIER

Mon été à Châteaugiron

### 16 DU CÔTÉ DE...

Petite Cité de Caractère®,  
les atouts du label,  
Ossé, Saint-Aubin du Pavail

### 22 EN IMAGES

Ça s'est passé, travaux...

### 25 EN ACTION

Les carrés potagers

### 26 CULTURE

Le festival Pav'art

### 28 SPORT

Nouveau : section Handball

### 30 INTERCO

Mobilité

### 32 VIE MUNICIPALE

Etat civil

« Ce magazine est imprimé  
sur du papier issu de forêts  
gérées durablement »



**Directeur de la publication :** Jean-Claude Beline ■ **Ont participé à ce numéro :** Gildas Carrillo, Karine Guyot, Joseph Ménard, Jean-Pierre Petermann, Pays de Châteaugiron Communauté, Catherine Skoulios ■ **Réalisation :** LRCG ■ **Impression :** Imprimerie Le Galliard ■ **Tirage :** 4 300 exemplaires sur papier recyclé ■ **Crédits photos :** Mairie de Châteaugiron, Pays de Châteaugiron, Jacky Gaiffe, Fotolia. **Photo de couverture :** Un grand merci à Manon Chloé, Solenn, Emma et Amandine pour leur dynamique participation au magazine.

## VIE LOCALE



©Photogiron

### FINANCEMENT PARTICIPATIF

## ON A RETROUVÉ LA FOURMI DU DONJON !

Grâce à la participation des donateurs, plus de **14.000 euros** ont été collectés pour l'acquisition en financement participatif des deux fourmis du sculpteur Marc Georgeault ! Après une vadrouille à travers la Commune nouvelle, la

« fugueuse » a retrouvé sa place sur le donjon.

Un grand merci à toutes les personnes qui ont contribué à cette opération lancée par le centre d'art Les 3 CHA.



## NÉCROLOGIE

Monsieur Albert Jeuffrard, conseiller municipal de 1983 à 1995, est décédé le 4 juin 2019. Habitant du centre-ville, il a largement contribué à l'embellissement de Châteaugiron en participant avec son épouse au Concours des Maisons fleuries pour lequel ils ont été à plusieurs reprises récompensés, notamment par le Comité Départemental du Tourisme.

Nous adressons à sa famille nos plus sincères condoléances.

# CHRISTOPHE BERTIN

## Responsable bâtiments et manifestations



Depuis mars, Christophe Bertin a intégré les services techniques de la ville en tant que Responsable bâtiments et manifestations.

Electricien et mécanicien de formation, il a débuté sa carrière dans l'armée en France et en Allemagne, notamment dans la logistique et la maintenance avant d'intégrer la fonction publique territoriale. D'abord en tant que régisseur de l'Epi Condorcet à Saint-Jacques de la Lande puis comme responsable du service Gestion et entretien des salles - Manifestations, de la commune de Bain-de-Bretagne.

A Châteaugiron, il encadre l'équipe Bâtiments - Voirie - Manifestations composée de huit agents qui assurent l'entretien des quelques 60 équipements

municipaux (salles de sport, bâtiments publics, écoles publiques...), les travaux de voirie et le soutien logistique des manifestations municipales et associatives.

Fort de son parcours professionnel et de sa formation à la sécurité (détenteur du SSIAPP Service de Sécurité Incendie et Assistance à Personnes), Christophe Bertin s'assure de la sécurité des manifestations municipales et associatives.

### CONTACT :

christophe.bertin@ville-chateaugiron.fr  
02 99 37 96 20

## INFORMATION MAIRIES fermetures estivales

- La mairie déléguée de Saint-Aubin du Pavail sera fermée du 28/06 au 19/07 inclus.
- La mairie déléguée de Ossé sera fermée du 05/08 au 16/08.
- La mairie de Châteaugiron sera fermée le samedi matin à compter du samedi 13 juillet inclus, reprise le samedi 31 août.



### L'ACTU LA PLUS VUE ET PARTAGÉE :

Portes ouvertes du Centre de secours : l'engagement des pompiers volontaires et l'environnement de la profession remportent toujours l'adhésion des habitants.

Pour preuve, l'information a été vue par plus de 4.400 personnes et partagée 41 fois !



LE

## BRÈVES

## CASTELJUNIOR

Le nouveau Casteljunior réalisé par le Conseil Municipal des Jeunes est disponible. Téléchargez-le en flashant le code ci-dessous



- ❖ Samedi 7 septembre : forum des associations
- ❖ Dimanche 8 septembre : braderie des commerçants
- ❖ Dimanche 15 septembre : fête du jeu
- ❖ Dimanche 22 septembre : journées du patrimoine
- ❖ Samedi 28 et dimanche 29 septembre : festival Pav'art

## À NOTER

## LA VIDÉO PROTECTION À L'ÉTUDE



**Afin de réduire les incivilités,** renforcer la sécurité des biens et des personnes, la ville de Châteaugiron, en partenariat avec la Gendarmerie, étudie la possibilité d'installer un système de vidéo protection en entrées de ville et dans des lieux stratégiques (ex : salles de sport).

## LE PASS'ÂGE

TRANSPORT À LA DEMANDE POUR LES SENIORS



**Chaque jeudi matin,** un service de transport à la demande est proposé par le CCAS pour les personnes âgées de 70 ans et plus, ou présentant une invalidité comprise entre 50% et 80%. La navette fonctionne de 9h à 12h45 et permet de se rendre, en toute autonomie, dans les commerces ou chez

les professionnels de santé, au sein de la Commune nouvelle, moyennant une participation de 1,50 €.

Renseignez-vous auprès du CCAS.

**CONTACT :** Carole CHAUVOIS Tél. 02 99 37 76 45, [affairesociales@ville-chateaugiron.fr](mailto:affairesociales@ville-chateaugiron.fr)

## OPÉRATION TRANQUILLITÉ VACANCES

La Gendarmerie poursuit l'Opération Tranquillité Vacances. En votre absence, lors des vacances, la gendarmerie assure une veille de votre logement. Si vous souhaitez bénéficier de ce service gratuit, **inscrivez-vous via le formulaire disponible sur le site internet de la ville** (rubrique : Mairie/ Vie municipale/ Police) ou à l'accueil de la mairie.



## PLAN CANICULE

PROTÉGER LES PERSONNES ISOLÉES

**Conformément à la loi du 30 juin 2004,** les mairies doivent recenser à titre préventif, les personnes âgées de plus de 65 ans et les personnes handicapées isolées à leur domicile afin de disposer de la liste des personnes susceptibles de nécessiter l'intervention des services sanitaires et sociaux. La démarche d'inscription est volontaire et la déclaration facultative.

Le formulaire d'inscription est disponible à la mairie ou sur le site internet (Rubrique Solidarité/ Seniors), ou par courrier sur demande.

Ce dispositif concerne également les personnes en résidence secondaire à Châteaugiron, Ossé et Sain-Aubin du Pavail.

**CONTACT :** Carole CHAUVOIS Tél. 02 99 37 76 45, [affairesociales@ville-chateaugiron.fr](mailto:affairesociales@ville-chateaugiron.fr)



Canicule Info Service (appel gratuit) : 0 800 06 66 66, du 1<sup>er</sup> juin au 31 août.



## EPA, NOS JEUNES ONT DU TALENT !

**Mardi 7 mai**, nos jeunes créateurs de Mac et Jan ont participé à la Finale régionale du Salon de la mini-entreprise, à Quimper. Parmi les 1.700 jeunes présents pour défendre leurs initiatives, les jeunes castelgironnais ont brillé en remportant deux prix : celui de la catégorie « Initiative emploi » et celui de la « Relation clients ».

Début juillet, ils ont représenté la Bretagne au Salon national à Lille.

Un grand bravo pour cette belle réussite accompagnée par Elise Martin, directrice de l'espace jeunes Le Bis, EPA Bretagne et Guillaume Amy, de la Poule à Pois, parrain de la mini-entreprise.

## RESTAURATION ET ACTIVITÉS PÉRISCOLAIRES BIENTÔT LE PAIEMENT EN LIGNE



**Dans le cadre du développement des démarches en ligne**, la ville de Châteaugiron et le Trésor public mettent en place, à la rentrée, un nouveau service de paiement en ligne de la restauration scolaire, des activités périscolaires municipales et des accueils de loisirs municipaux. Ce e-service sera accessible en se connectant à un site internet sécurisé.

## NOUVELLE ASSOCIATION CLE À VOYAGES

**Isabelle Lombaert-Ambos et Laëtitia Wietrich**, ont créé l'association CLE à Voyages, entendez Culture Loisirs Echanges. Passionnées de voyages et d'expériences insolites, elles souhaitent faire partager leur passion aux adhérents de l'association et les faire bénéficier de tarifs de groupes négociés. En France ou en Europe, CLE à Voyages propose des découvertes sportives ou culturelles comme des festivals, des visites d'exposition. Pour chaque sortie, Isabelle Lombaert-Ambos et Laëtitia Wietrich s'attachent à donner un caractère inédit, éducatif et ludique au programme pour satisfaire les familles.

**Prochaine sortie : Journée visite de Paris avec Match qualificatif pour l'Euro 2020 en soirée, le 7 septembre.**

Adhésions annuelles et individuelles : 9 €, famille : 15 €.

**CONTACT :** 07 82 02 25 04

Facebook/cleavoyages@laposte.net.



# ZONE BLEUE

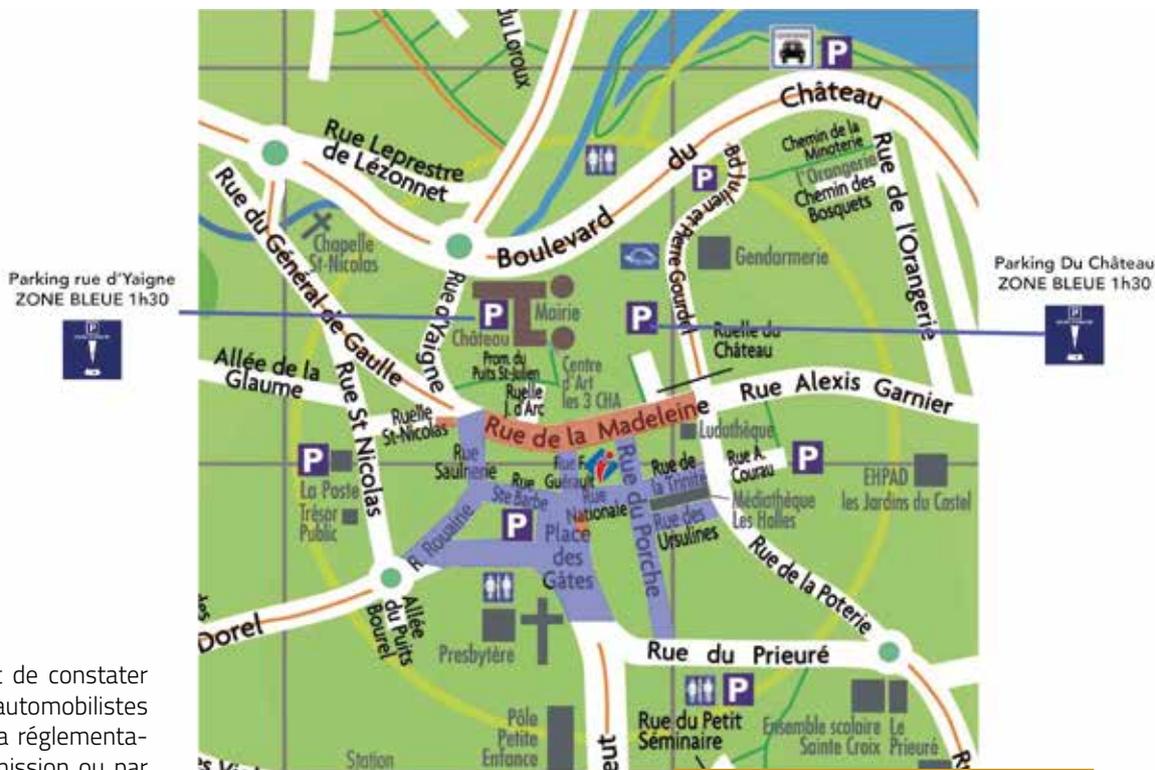
## Pensez à votre disque !



Afin de fluidifier le stationnement en hyper centre et faciliter les accès aux commerces, la zone bleue a été instaurée en centre-ville il y a une dizaine d'années.

A l'époque, de nombreux commerçants regrettaient le phénomène de « voiture ventouse » qui monopolisait les places de stationnement tout au long de la journée.

- Zone 10 minutes
- Zone 1h30



Aujourd'hui, force est de constater que de nombreux automobilistes ne respectent pas la réglementation en zone bleue par omission ou par méconnaissance. Voici donc quelques rappels :

- ◆ **Le stationnement** est règlementé du lundi au samedi de 9h à 19h (hors dimanche et jours fériés)
- ◆ **En zone bleue** (voir détail des emplacements sur la carte ci-dessus) le stationnement est limité à 1h30
- ◆ **Rue de la Madeleine**, le stationnement est limité à 10 minutes. Des places 10 minutes sont également disponibles rue Saulnerie (2 places), place des Gâtes devant la pharmacie (2 places arrêt minute).

- ◆ **Parking Saint-Nicolas**, 7 places disponibles le long de l'immeuble sont en stationnement limité à 30 minutes.

En zone bleue comme pour les emplacements 30 et 10 minutes, le **disque** de stationnement est **strictement obligatoire**. Celui-ci indique l'heure d'arrivée. Il doit être clairement apposé derrière le pare-brise. Des disques de stationnement sont en vente à l'accueil de la mairie (1€).

« Les commerçants sont sensibles au respect de la zone bleue pour fluidifier l'accès au centre-ville. C'est pourquoi nous apposons sur les vitrines des stickers «pensez au disque» pour bien communiquer auprès de notre clientèle et permettre à chacun d'accéder aux commerces en toute tranquillité. »

précise Yannick Glévarec, co-président de Castel Activ' l'union des commerçants et artisans de Châteaugiron.



INITIATIVE CITOYENNE

# JE SUIS BÉNÉVOLE à Châteaugiron

Association Tricastel

*Réduire les déchets, consommer différemment sont des sujets d'actualité auxquels nous sommes de plus en plus sensibilisés. Pour autant, nous manquons parfois de solution. La jeune association castelgironnaise Tricastel apporte des réponses qui vont au-delà de l'aspect environnemental.*

**Morgane Stenfort, castelgironnaise, et Elodie Mainguy** sont sensibles à la réduction des déchets sous toutes ses formes. C'est sur le principe de l'échange et de « donner une seconde vie aux objets » que leur démarche prend forme.

« Ne plus jeter et donner une seconde vie aux objets, est une nouvelle conception des choses qui se développe avec une certaine prise de conscience générale. Mais ce type d'initiative existe depuis plusieurs années, à l'instar de La Grande Débrouille à Corps-Nuds qui, depuis près de 10 ans, promeut le faire soi-même et donne des clés à travers des ateliers de cuisine, de bricolage et de réparation d'objets du quotidien.

A notre niveau, nous débutons la démarche même si la réflexion est engagée depuis quelques temps déjà avec de premières pistes qui pour l'instant ne se sont pas concrétisées. Une première expérimentation de « Zone de gratuité » a été organisée à Domloup en janvier à la boutique « C'est l'histoire de... ». Cette initiative a fonctionné puisque 150 personnes ont participé, 800 objets ont été déposés, 700 ont trouvé une « deuxième main » et une centaine a été apportée à la recyclerie du Valoparc, dans la zone de gratuité de Brin d'herbe ou remis à la Fabrik pour Brico Choco » explique Morgane Stenfort

## Une zone de gratuité c'est quoi ?

C'est un espace où chacun peut déposer des objets en bon état dont il n'a plus l'utilité (vaisselle, décoration, jeux, livres, ect...) et prendre des objets qui nous seraient utiles, même si on n'a rien déposé.



« Si des personnes sont intéressées par la démarche et souhaitent développer des projets écologiques, ou pour participer à la mise en place de la zone de gratuité, elles peuvent nous rejoindre ! ».

Mais au-delà de la dimension écologique de la démarche, c'est la notion de lien social qui motive largement les deux jeunes femmes. Morgane est bénévole à la médiathèque de Saint-Aubin et est totalement séduite par l'esprit coopératif et l'énergie toute particulière qui règnent au sein de la structure mais également dans la commune. « Ici, le mot ensemble prend tout son sens. On

prend plaisir à y passer du temps ensemble, la dimension humaine est essentielle ».

**La seconde zone de gratuité se prépare, elle aura lieu justement à la médiathèque Phileas Fogg, dimanche 17 novembre.**

**CONTACT :** 07 85 57 16 90  
stenfort.morgane@gmail.com



# MON ÉTÉ À CHÂTEAUGIRON

— On sort ! —



## PIG BARBEUK REPAS CHAMPÊTRE SAMEDI 6 JUILLET

Quoi de plus sympathique et convivial que de se retrouver autour d'un barbecue ? C'est ce que la Clef des Champs vous propose avec le Pig Barbeuk, institution de Saint-Aubin du Pavail, samedi 6 juillet à 20h30 au préau communal. Ce repas champêtre sera suivi d'un feu de la Saint Jean et d'un feu d'artifice.

**Réservations :** 02 23 07 67 78 ou 02 99 37 30 89



## Feu d'artifice et bal Samedi 13 juillet

**Entrez dans la danse !** Le traditionnel bal de la Fête nationale se déroulera comme de coutume dans les jardins du château, animé par le fameux Didier Gilbert et son orchestre qui feront danser toutes les générations en interprétant les tubes qui ont marqué les dernières décennies. Ouverture du bal à 21h, suivi du feu d'artifice qui sera tiré à 23h à l'étang

*Les vacances sont là ! Tout au long de l'été, vous allez pouvoir profiter d'un programme divers et varié proposé par la ville et ses partenaires. Alors on sort, on découvre, on se balade et on en profite... Très bel été à Châteaugiron !*

Tous  
les jeudis  
de juillet !

DOSSIER



## NOUVEAU MARCHÉ DES CRÉATEURS

**Nouveauté cette année**, à l'occasion des soirées Ciné plein-air, chaque jeudi soir du mois de juillet, un marché des créateurs s'installera dans la rue de la Madeleine. Une trentaine d'exposants seront présents pour faire découvrir leurs créations et différentes animations viendront agrémenter ce nouveau rendez-vous initié par la boutique Les Créateurs Trotteurs en partenariat avec Castel activ' et la ville. Lors de ces soirées, de nombreux commerces seront ouverts et les restaurateurs installeront des terrasses temporaires, dans les rues.

Rue de la Madeleine - A partir de 17h. Gratuit



## Festival Ciné plein-air

**Tous les jeudis soir de juillet**, prenez place dans la cour du château pour une séance de cinéma à la belle étoile. Comme chaque année, la programmation met à l'affiche des films récents à succès et un clin d'œil à un film mythique que tous les publics auront plaisir à voir et à revoir.

### Au programme :

- Jeudi 4 juillet : Tamara 2
- Jeudi 11 juillet : La belle et la bête
- Jeudi 18 juillet : Le sens de la Fête
- Jeudi 25 juillet : E.T.

Cour du Château – A 22h30. Gratuit. Pour votre confort, pensez à prévoir un plaid.

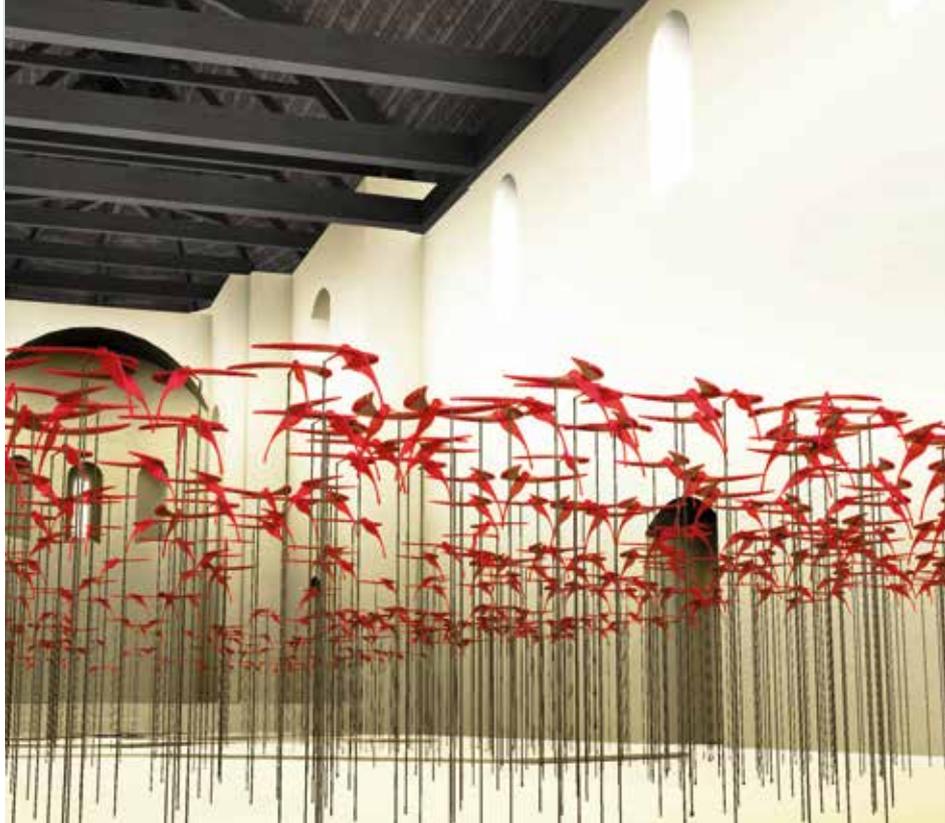


## FESTIVAL PASSEZ À L'ART D'ÉTÉ #3 UNE QUESTION D'ÉQUILIBRE...

Cet été, en écho à l'exposition *Nuée*, l'équipe du centre d'art Les 3 CHA vous propose de découvrir différentes notions de l'équilibre autant en société que sur vos pieds. Un rendez-vous estival unique et tout public qui se déclinera sur 4 rendez-vous nocturnes alternant : jeux coopératifs, yog'art lectures, etc

Au centre d'art Les 3 CHA -  
Mardi 30 juillet, jeudi 8 août,  
jeudi 22 août et jeudi 29 août à  
19h. Gratuit, tout public.

Tout le programme sur :  
[www.les3cha.fr](http://www.les3cha.fr)



## Exposition Nuée de Byme Du 20 juillet au 21 septembre

**Derrière BYME, il y a Fanny Bouchet et Emmanuelle Messier.** Ces deux artistes évoluent entre l'architecture, le design et la création artistique. Leur travail plastique est marqué par un processus de répétition : accumulation, saturation, foisonnement, amas, collection, multitude, profusion... Un procédé quasi systématique derrière lequel se cache pour elles la recherche d'une perception différente de la réalité. Au centre d'art, elles proposent *Nuée*, une installation *in situ* composée de plus de 500 colibris dont le vol est suspendu en équilibre...

Le passage des visiteurs dans les différents espaces apporte un mouvement permanent des oiseaux. Ce projet est une mise en scène interactive de la légende amérindienne du colibri « faire sa part » et invite à interroger sur le pouvoir d'action de nos convictions.

**Vernissage vendredi 19 juillet à 18h30. Venez rencontrer les artistes !**

Au centre d'art Les 3 CHA - Ouvert au public le mercredi et le vendredi de 14h à 17h, le samedi et le dimanche en juillet et août (à partir du 21 juillet) de 11h à 13h et de 14h à 18h. Gratuit



## Ciné-concert Escales - Mercredi

DJ, percussionniste et machiniste, **Maclarnaque** présente quatre courts métrages entre ciel et terre, aux univers colorés, hétéroclites et aux graphismes minutieux.

Les images nous racontent la naissance du monde, l'histoire amusante d'une baleine solitaire en mal d'amis,

la vie sous-marine d'un crustacé légendaire qui capture les bateaux des marins égarés, sans oublier le pétillant et psychédélique Cloudy, qui invite à découvrir une fabrique fantastique au beau milieu des nuages.

Rythmiques hybrides, mélodies croisées et sonorités remuées, il se dégage



# RED LOVE

## SAMEDI 24 AOÛT

Pour la seconde édition, le festival Red Love aura lieu au Zéphyr. Inédit en France, ce festival invite les roux à se retrouver autour d'un évènement festif.

**Festival ouvert à tous.**

Au Zéphyr – de 11h à 23h. Tarifs : 10€, 5€ pour les moins de 13 ans, gratuit pour les moins de 3 ans. Billetterie : [www.billetterie.wilout.com](http://www.billetterie.wilout.com) ou sur place.

### Au programme :

- Musique (afro funk, bretonne, électro soul, trihop, rock)
- Défilé de robes de mariées du créateur Thom de Corbie
- Séances photos de groupes
- Différents exposants : éditeurs, prêt-à-porter, ateliers dessin, coiffure
- Jeux traditionnels bretons
- Exposition « Red in time » du photographe Pascal Sacleux, initiateur et organisateur du festival.



### « Suspensions de l'été »



## Happy Day

### Dimanche 25 août

**Comment finir l'été en beauté ?** En profitant du Happy Day à Saint-Aubin du Pavail : un évènement festif et familial, pendant lequel différents temps forts viennent rythmer la journée : concerts, ateliers bien-être, lectures et contes, balades à poneys et nouveau pour cette 4<sup>ème</sup> édition, un marché de producteurs, une initiation pêche autour de l'étang, ect... Happy Day fait partie de la programmation des Suspensions de l'été organisées par l'Office de tourisme intercommunal en partenariat avec le Pays de Châteaugiron Communauté.

A l'étang de Saint-Aubin du Pavail – de 10h à 18h. Gratuit, tout public. Possibilité d'acheter son pique-nique sur place.

**DURANT L'ÉTÉ,**

## LES MÉDIATHÈQUES VOUS OUVERTENT LEURS PORTES

**LES HALLES** sont ouvertes tout l'été. Jusqu'au 29 juillet, ouverture : mardi et vendredi de 15h à 19h / mercredi et samedi de 10h à 13h et de 15h à 18h - du 30 juillet au 31 août, ouverture : mercredi et vendredi de 14h à 18h

**L'ODYSSÉE** : Ouverture le mardi, mercredi et jeudi de 15h30 à 18h30. Fermeture estivale du 5 au 25 août inclus.

**PHILEAS FOGG** : Ouverture du 8 juillet au 2 août inclus du lundi au vendredi de 14h à 18h. Fermeture estivale du 3 au 27 août. Ouverture le mercredi 28, jeudi 29 et vendredi 30 août de 14h à 18h.

### « Suspensions de l'été »

## 31 juillet

au bout du compte un enthousiasme, une joie, une envie de groover sous des horizons plus funk, plus pop et résolument plus solaires !

Présenté dans le cadre des « Suspensions de l'été » proposées par l'Office de tourisme intercommunal.

**A partir de 3 ans. Durée : 40 min**

Au château, salle Lesprestre de Lézonnet - A 20h30. Tarifs : 5€, 3€ pour les enfants de 6 à 12 ans, gratuit pour les moins de 6 ans et pour les adhérents de l'Office de tourisme (dans la limite d'une place par adhésion). Billetterie : Office de tourisme

Organisé en partenariat avec le Pays de Châteaugiron Communauté.



# On se balade !

« Quand on partait de bon matin, ... à bicyclette »

Partez sillonner à travers la campagne castelgironnaise, enfourchez vos vélos et suivez le guide ! 21 kilomètres d'aménagement permettent de relier les 3 communes de la Commune nouvelle.



## RANDONNÉE PÉDESTRE

Envie de nouveau circuit pour un footing ou simplement d'une balade à pied ?

Trois circuits de randonnée sont disponibles sur la Commune nouvelle :

**Les chemins du Pavail** – parcours de 8,5 km au départ du terrain de sports de Saint-Aubin du Pavail qui offre à découvrir le côté bucolique de la commune. Durée 2h30

**De la Glaume à Gervis** – parcours de 9,3 km sur la commune historique de Châteaugiron. A travers cette balade qui vous emportera aux quatre coins de la ville, vous pourrez apprécier des points de vue spectaculaires sur le patrimoine.

**Le Chemin des Saulniers** – Parcours de 5,4 km empruntant une ancienne voie romaine et **Le Pré des landes** (5 km). Deux itinéraires autour de Ossé qui vous mènent de part et d'autre de la commune.

Retrouvez les fiches de ces circuits à l'Office de tourisme ou téléchargez-les sur le site internet :

[www.tourisme.paysdechateaugiron.bzh](http://www.tourisme.paysdechateaugiron.bzh)



# — On découvre ! —



## Visites guidées avec l'Office de tourisme

Tout au long de l'été, l'Office de tourisme intercommunal organise des visites guidées : l'un pour découvrir le château et connaître son histoire au fil des siècles avec des découvertes inédites comme la Tour de l'Horloge qui abrite la cloche Henriette, remontée chaque jour de l'année pour indiquer les heures aux habitants.

Le second circuit propose une découverte plus large de Châteaugiron, de son patrimoine au gré des rues du centre historique.

Visite tous les jours à 16h, sauf le dimanche, à 10h30. Tous les mardis à 16h, visite adaptée pour les déficients mentaux. Tarifs : 7€ pour les adultes et 5€ pour les enfants. Réservations recommandées

Contact : Office de tourisme, 2 rue Nationale  
02 99 37 89 02

## CIRCUITS DU PATRIMOINE

**Connaissez-vous le four à pain de Saint-Aubin ?** Le Théâtre du Pâtis Hery de Ossé, tellement authentique, en encore la sculpture de Sainte-Barbe à Châteaugiron ?

Prenez le temps de découvrir autrement et en détail les atouts patrimoniaux de chacune des communes historiques grâce aux trois circuits du patrimoine développés par l'Office de tourisme intercommunal.

Ces balades instructives s'effectuent à pied et les circuits sont jalonnés de panneaux explicatifs sur les particularités ou l'histoire des nombreux centres d'intérêts. Sur chaque panneau, un QR code permet d'accéder à des compléments d'information. Les brochures sont disponibles gratuitement à l'Office de tourisme et téléchargeables sur le site Internet de l'Office.





## LABEL PETITES CITÉS DE CARACTÈRE®

# Quels sont les intérêts ?

*Lundi 20 mai, Châteaugiron recevait la visite de la Commission de contrôle des Petites Cités de Caractère®. Depuis 1978, la ville adhère au label pour accompagner la démarche de valorisation du patrimoine. Le magazine est allé à la rencontre de Françoise Gatel, Présidente de l'association.*



*Françoise Gatel est Présidente des Petites Cités de Caractère®*

### **Pourquoi Châteaugiron adhère au réseau PCC ?**

Le réseau des Petites Cités de Caractère de Bretagne® compte aujourd'hui 23 communes dont 4 en Ille-et-Vilaine (3 nouvelles sont homologables).

Châteaugiron a fait partie des communes créatrices de ce réseau dès le début des années 70. Le réseau des Petites Cités de Caractère® était essentiel pour notre commune qui a hérité d'un patrimoine imposant et de grande qualité. A l'époque, notre patrimoine nécessitait des travaux très importants et coûteux de rénovation.

L'obtention du statut Petite Cité de Caractère® a alors permis à Châteaugiron de bénéficier d'aides financières substantielles de l'Etat et de la Région et d'engager ainsi un programme de restauration et d'aménagement du centre-ville.

### **Quels sont les enjeux pour la ville de conserver ce label ?**

Conserver le label Petite Cité de Caractère® à l'issue de la visite de contrôle

qui vient d'avoir lieu est extrêmement important pour trois raisons principales. Pouvoir poursuivre la rénovation et l'entretien de notre patrimoine grâce aux subventions liées à ce label.

Préserver le cadre de vie exceptionnel de Châteaugiron et la vitalité de notre ville grâce à la qualité de ce patrimoine qui accueille le centre d'art Les 3 CHA, la médiathèque, la mairie...

Et conforter l'attractivité touristique qui participe au dynamisme commercial du centre-ville.

### **Le cahier des charges est rigoureux.**

### **Est-ce une contrainte ou une opportunité, pour la ville comme pour les habitants ?**

Chaque Petite Cité de Caractère® doit respecter un cahier des charges rigoureux pour les règles architecturales et de rénovation. Ces règles s'appliquent aux bâtiments comme aux particuliers, aux maisons individuelles et aux commerces.

Ces obligations ont permis de préserver une grande qualité architecturale, une harmonie urbaine qui fait le charme de Châteaugiron.

### **En tant que PCC, la ville peut bénéficier d'aides mais les particuliers et les commerçants également ? Quelles sont ces aides ?**

L'appartenance au réseau des PCC permet à la commune d'obtenir des subventions importantes pour l'entretien du patrimoine, mais les commerçants et les particuliers, qui sont installés dans le périmètre protégé, peuvent aussi bénéficier d'aides du Conseil régional ou de la Fondation du patrimoine pour la restauration de leurs façades. Les aides et les conditions d'obtention sont indiquées ci-contre.



## DES AIDES POUR LES PROPRIÉTAIRES PRIVÉS

Les propriétaires privés (particuliers, SCI, copropriété, indivision...) peuvent bénéficier d'une aide pour la restauration du patrimoine bâti présentant un intérêt patrimonial affirmé. Cela concerne les travaux du type couverture charpente, maçonnerie, menuiserie, peinture, ferronnerie, honoraires d'architecte...

### LES CONDITIONS :

- Le bâtiment doit être situé en ZPPAU ou AVAP
- Il ne doit pas être protégé au titre des Monuments historiques
- Il doit être visible depuis la voie publique
- Les travaux doivent être réalisés dans les « règles de l'art »
- Le projet doit recevoir l'avis favorable de Service Territorial de l'Architecture et du Patrimoine
- Les travaux ne doivent pas être commencés.

### LES AIDES :

- Subvention d'un minimum de 15% du montant des travaux éligibles
- Déduction d'impôt de 50% minimum du montant des factures des travaux.

Vous souhaitez plus d'informations sur les aides ? Renseignez-vous auprès du service urbanisme.

**CONTACT :** Service urbanisme  
1, rue du Prieuré- 02 99 37 76 44

## EN IMAGES LES TEMPS FORTS DE LA MÉDIATHÈQUE L'ODYSSÉE



**DU 4 FÉVRIER AU 16 MARS** Rétrospective des pièces (costumes et décors) présentées par la troupe Pâtis Hery



**DU 18 MARS AU 27 AVRIL** Gérard Reillon, Christian Tiberghien et Olivier Poupet présentent « **La faune sauvage de nos régions** » : une trentaine de photographies qui feront l'objet d'un atelier autour de la photographie avec les élèves de l'école Saint-Pascal et animé par Gérard Reillon.



**DU 29 AVRIL AU 27 MAI** Exposition « **Peintures et Gravures** » par Françoise Cieslarczyk, et atelier gravure proposé aux enfants de CP-CE2 par l'équipe de la médiathèque.



**MARDI 5 MARS** Animation « **Les cinq sens et la vue** » pour les tout-petits par l'équipe de la médiathèque avec un théâtre en images.



**MARDI 24 AVRIL** Atelier illustration avec Cat Zaza en résidence d'auteur en amont du festival Les Enchanteurs et mardi 14 mai : rencontre scolaire autour de la BD « Fleur de Bambou » de Cat Zaza avec les élèves de la classe de CM1-CM2 de l'école Saint-Pascal.



**DU 27 MAI AU 15 JUIN** « **4L Trophy** » exposition de photos réalisées par deux étudiants ayant participé à l'édition 2019 en partenariat avec l'école St Pascal (acheminement de matériel scolaire pour l'association « Les enfants du désert »)

## EN CE MOMENT À LA MÉDIATHÈQUE



**DU 17 JUIN AU 26 AOÛT** « **Tout petit jeu** » : exposition interactive prêtée par la MDIV et parcours sensoriel autour de l'album d'Anne Letuffe qui prend vie et se décline sous forme de livre géant, tunnel, livre puzzle et de petits jeux d'observation de la nature.

## LE HANDICAP À L'ÉCOLE

*Dans le cadre du thème de l'année sur la différence, l'équipe enseignante a souhaité mettre en place une journée « Handisport » à l'école Saint-Pascal.*

Le thème du handicap a été abordé en classe avec les enfants de la PS au CM2. Ce projet est riche en débat dans chaque classe. Pour aller plus loin, il nous semblait important de sensibiliser les enfants au handicap par le sport et de découvrir des pratiques « handi-sport ».

Aussi, en partenariat avec le Comité Handisport 35, les élèves de la GS au CM2 ont vécu une demi-journée « handi-sport ».

**Au programme**, plusieurs découvertes :

- Atelier de 30 minutes « Basket en fauteuil »
- Atelier de 30 minutes « Sarbacane »
- Atelier de 30 minutes « Parcours à l'aveugle »
- 30 minutes de sensibilisation et d'échanges sur le Handisport

*« Un grand moment de partage pour chacun d'entre nous. »*

*Hélène Boudard - Directrice Ecole Saint-Pascal*



## BIKE AND RUN

**DIMANCHE 5 MAI**, Ossé Sport Nature organisait une nouvelle édition du Bike and Run. Une course en binôme associant vélo et course à pied, sur une distance de dix kilomètres. Nouveauté cette année avec un passage sur le circuit de moto-cross de l'Homelais et une boucle de six kilomètres qui a réservé des surprises à certains sportifs.

La marche nordique qui prenait ce même circuit a livré une épreuve spectaculaire. Cette course fait partie du Challenge Nordique Bretagne.

Un grand merci au Bagad Kastell Geron, à la Rimandelle, au motocross de Ossé, aux agriculteurs et au Bistrot d'Antan pour leur participation à cette belle journée.



## VIDE GRENIER DIMANCHE 22 SEPTEMBRE



**Besoin de faire du tri ?** Le Comité des fêtes organise un vide grenier dimanche 22 septembre de 8h à 18h en centre de Ossé (rue de la mairie, place de l'église et pourtour de la salle polyvalente).

**Placement de 6h30 à 8h :** 2€ l'emplacement jusqu'à 5 mètres linéaires. Pas de réservation.

Dégustation et vente de pain et pâte cuits au feu de bois à partir de 9h. Buvette, casse-croûtes, galettes-saussisses, crêpes disponibles sur place...

Le comité ne répond ni des vols ni des accidents.

### CONTACT

Jean Paul BOTTE 06 66 32 44 22,  
jeanpaul.botte@bbox.fr



## CAT ZAZA ET LES PETITS SAINT AUBINOIS



**L'ARTISTE EN RÉSIDENCE D'AUTEUR AU CHÂTEAU DES PÈRES À PIRÉ-SUR-SEICHE**, a animé deux ateliers d'illustration à la médiathèque Phileas Fogg. D'abord, ce sont une douzaine d'enfants de 7 à 12 ans qui ont pu dessiner leur version du panda roux, héros de la BD de Cat Zaza « Fleur de Bambou ». Puis, c'est la classe des CM1/CM2 de Gaëlle Branchereau qui a contribué à agrandir la famille des pandas roux dont certains ont été exposés à la médiathèque.

### LES PROCHAINS RENDEZ-VOUS À NE PAS MANQUER :

**PIG BARBEUK** samedi 6 et dimanche 7 juillet

**LA COURSE LA BOUCLE DU PAVAIL** : dimanche 22 septembre

**LE FESTIVAL PAV'ART** : samedi 28 et dimanche 29 septembre (Retrouvez le programme en page Culture P. 26)

## TROC PLANTES & LIVRES ÉCHANGEONS LA CULTURE LITTÉRAIRE ET VÉGÉTALE !



**T**roc de plantes, de livres, comment on a échangé la culture végétale et littéraire ! La météo plus que capricieuse n'a pas empêché les échanges et les dons de plantes de livres à la médiathèque. Enfants et parents sont venus troquer plants de tomates, polars, bourrache, BD, butternut, revues, sauge, coriandre... Cette animation s'est faite à l'initiative de lectrices de la médiathèque et sera certainement reconduite à l'automne.

## UNE LECTURE PARTICIPATIVE PROPOSÉE PAR MARION DAIN

Nous avons pu assister le 15 mai dernier à un petit moment magique dans la médiathèque. Capucine, Noéline, Méline et Noam, 10 ans en moyenne, ont animé en totale autonomie une séance des Racontines devant des tout-petits captivés. C'est Marion Dain, de l'association Yakafaïre, qui a préparé avec eux cette séance spéciale, pleine d'émotion et d'enseignement. Le quatuor nous a étonnés par son aisance à lire, chanter et manipuler le tapis de lecture. Bravo !

La prochaine séance co-animée par des enfants se déroulera le **samedi 28 septembre** à 16h30 pendant le festival Pav'Art.



### A VOS AGENDAS : LES RENDEZ-VOUS DE LA RENTRÉE

## « DERRIÈRE LES MURS ... » Vendredi 4 octobre

Une soirée sur le milieu carcéral avec en invitée spéciale Charline Olivier, autrice de l'ouvrage « Derrière les murs : surveiller, punir, réinsérer ? ». Débats, rencontres, dédicaces, lectures à voix hautes et reportage dessiné par Soazic Desnos.

En partenariat avec l'espace jeune Le Bis.  
**Vendredi 4 octobre à 20h** à la médiathèque Phileas Fogg. Grignottes et verres offerts.



## COURSE LA BOUCLE DU PAVAIL DIMANCHE 22 SEPTEMBRE

La 4<sup>ème</sup> édition de La Boucle du Pavail, course de 10 km sur routes et chemins, aura lieu **dimanche 22 septembre** sur la commune historique de Saint-Aubin du Pavail. Le départ est à 10h. Un nouveau parcours attend les coureurs. La course participe au trophée pédestre du Pays de Châteaugiron communauté.

**Les inscriptions** se feront sur le site Klikego (8€) ou sur place, le jour de la course (10€). Nous vous attendons nombreux !



## UN PROJET CIRQUE à l'école Saint-Jean Baptiste



*Merci pour ce grand spectacle d'une heure et demie. Mes parents étaient fiers de moi parce que je jonglais bien. Merci.*  
**Sacha**

*J'ai réussi à tenir sur la boule grâce à vous. J'ai aimé la pyramide parce que j'étais voltigeur. J'ai bien aimé quand Sacha et moi, on s'est foncé dessus avec les tapis. Merci à Thibaut et François.*  
**Paul**

*Le cirque, c'était trop bien avec vous. J'ai beaucoup aimé quand vous nous aidiez et vous nous encouragez. C'était vraiment super, merci pour tout. J'ai adoré faire du cirque avec vous.*  
**Margot**

*C'était trop bien. A la préparation des numéros, j'ai aimé « la savante ». Thibaut et François étaient trop gentils. Nous n'oublierons jamais ce bon moment. J'ai été fière parce que mes parents ont applaudi.*  
**Julie**

*J'ai bien aimé parce qu'il y avait des sports que je ne connaissais pas. Dans les coulisses on dansait avec la maîtresse, mais sans faire de bruit, bien sûr !*  
**Mathilde**

*J'ai bien aimé dans les coulisses parce que je dansais. J'ai bien aimé le filage parce qu'on pouvait voir le spectacle des autres. J'ai bien aimé quand j'ai commencé le cirque.*  
**Ronan**

**Ils sont arrivés le dimanche de Pâques avec leur camion et leurs caravanes. Nous les attendions avec impatience !**

Il avait fallu une réelle organisation en amont avec Isabelle Saliot du Pays de Châteaugiron communauté pour rendre ce projet possible en partenariat avec l'Apel de l'école et l'équipe enseignante. De nombreux parents volontaires étaient présents, prêts à monter ce qui allait être pour deux semaines le nouveau lieu d'apprentissage des élèves de l'école Saint-Jean Baptiste.

Une journée de montage et le chapiteau était là, devant les yeux ébahis des enfants qui avaient regardé leurs parents travailler depuis le matin. François et Thibault, nos deux artistes circasiens avaient préparé toute l'organisation. Les quatre classes de l'école se sont succédées pendant quinze jours sous le chapiteau, parfois plusieurs fois par jour.

La première rencontre avec les élèves s'est faite devant les artistes qui nous ont dévoilé leur spectacle. Des rires, de l'envie, mais de l'appréhension aussi, sachant que leur tour viendrait vite d'être sur scène.

Nous avons tous vécu deux semaines en apnée ! Un projet prenant en matière de temps, d'inves-

tissement et d'énergie, mais sans aucun regret si ce n'est qu'il est passé trop vite !

Nous avons fait connaissance avec ces artistes formidables qui ont su très vite reconnaître les qualités de chacun des élèves. François et Thibault les ont fait travailler, se dépasser et s'épanouir pour aboutir à un spectacle haut en couleur. Tous les élèves sont passés sur scène, du plus jeune âgé de deux ans et demi au plus grand, âgé de onze ans.

De l'acrobatie, du jonglage, des jeux de scène théâtralisés, de nombreux échanges avec les spectateurs et beaucoup de rires. Dix-sept numéros réalisés par les 85 élèves sous les yeux ébahis de leur famille qui découvraient leurs enfants sous un œil nouveau et ému.

Un spectacle suivi d'une soirée autour du barbecue, pour échanger encore et encore et faire durer ces instants magiques, pour retarder le moment où il faudrait leur dire au-revoir.

Merci encore François et Thibault. Nous avons passé deux semaines formidables. Vous allez nous manquer !

*Gwénaëlle Veillaud  
Directrice de l'école Saint-Jean Baptiste*



# ÇA S'EST PASSÉ...



**Vendredi 3 mai**

Après plusieurs semaines de montage et de coloriage, Archipel d'Elodie Boutry ouvre ses portes au public.



**Mercredi 8 mai**

Cérémonies commémoratives de l'Armistice du 8 mai 1945.



**Samedi 18 mai**

Beau succès pour cette nouvelle édition du Fort Gironnais qui a permis de remettre un chèque de 1012 euros à l'association le Rêve extraordinaire de Louise.



**Samedi 18 mai**

A l'Odysée, rencontre et dédicaces autour de la BD « Chiens bleus, Chiens gris » de Jean-Luc Régeard et Leyho, 20 personnes ont échangé avec les co-auteurs à propos de la Grande Guerre.



**Lundi 20 mai**

Châteaugiron reçoit la visite de la commission de contrôle des Petites Cités de Caractère® pour le renouvellement du Label.



**Mercredi 22 mai**

L'atelier arts-plastiques de Fanny Vayer a de nouveau séduit les jeunes.



**Vendredi 24 mai**

**Immersion à la ferme** pour les résidents de l'Ehpad et les élèves de petite section de Sainte-Croix, au contact des animaux de la Ferme Galinette aux Jardins du Castel.



**Dimanche 2 juin**

**Concours Couleurs de Bretagne**, quand le patrimoine est source d'inspiration...



**Mardi 5 juin**

**Troc plantes et livres** à la médiathèque Phileas Fogg, une initiative qui a séduit le public venu en nombre.



**Mardi 12 juin**

**Les enfants** s'initient aux massages avec Emma Henrieux à la médiathèque Phileas Fogg.



**Vendredi 14 juin**

**Invitation au voyage** avec IFA en concert à la médiathèque L'Odysée dans le cadre de Ziko Rezo.



**Du 17 juin au 4 juillet**

**11 jeunes européens** sont accueillis au château pour un nouveau chantier de restauration avec l'association Etudes et chantiers.



# EN TRAVAUX



**Château :** Réfection de la toiture et des lucarnes du château - Tranche 2



**Etang du château :** Installation de tables de pique-nique autour de l'étang.



**RD 463, voie de contournement :** création d'une piste cyclable reliant la passerelle Univer à Lann Braz 4.



**Venelle :** Création d'un passage le long de l'Immeuble Castel Aristide reliant la rue Alexis Garnier à la rue Aristide Courau



**Rue Aristide Courau :** prochainement, réfection intégrale de la voirie.

## DES CARRÉS POTAGERS

# • OPÉRATION JARDINAGE •

## À LA PINCE GUERRIÈRE

***C'est dans le cadre du PEDT (Projet Educatif de Territoire) que trois carrés potagers ont été créés à La Pince Guerrière. Autour du jardinage, c'est la sensibilisation des enfants à l'éco-citoyenneté qui est visée.***

Le projet éducatif de territoire est un outil qui rassemble les différents acteurs parents, écoles et accueils périscolaires autour d'un projet commun pour « garantir une continuité éducative entre les familles, les projets scolaires et les activités périscolaires ou extrascolaires ». Le nouveau PEDT de la ville, établi en 2018 pour une durée de trois ans,

définit deux axes prioritaires dont « L'enfant citoyen de demain » avec notamment une sensibilisation à l'écocitoyenneté.

Pierre-Jean Tanguille, coordinateur du PEDT sur cet axe, a établi un diagnostic et sondé les familles qui ont largement manifesté leur intérêt pour ce qui touche à l'écologie, au développement durable.

C'est ainsi qu'a pris forme l'initiative des carrés potagers dans les écoles publiques de la ville. Mercredi 22 mai, une dizaine de familles, quatorze enfants de Croc' loisirs accompagnés de leur animatrice Charline, Madame Baudouin, directrice de l'école la Pince Guerrière, Madame Derrien enseignante, Philippe Langlois, Adjoint à la vie scolaire, et des agents du service Espaces verts se sont retrouvés à l'école la Pince Guerrière.

Dans trois grands carrés potagers fabriqués par Guillaume Grall, menuisier de la ville, les participants ont planté tomates, butternut, fraisiers et semé des graines de prairies fleuries pour la biodiversité.

Les enfants, comme les adultes d'ailleurs, ont pris un grand plaisir à faire ces plantations.

Courant de l'année scolaire 2019-2020, la démarche sera dupliquée au Centaure.

Un grand merci aux parents qui sont partie prenante au projet et qui ont apporté des plants.

*« Autour du jardinage, c'est un ensemble de sujets qui sont abordés avec les enfants : l'expérimentation et la découverte de la nature, la gestion des biodéchets, la préservation de la ressource en eau »*

souligne Pierre-Jean Tanguille.

*Enfants et parents ont participé avec entrain aux plantations*



# Festival Pav'art

## LE STREET ART À L'HONNEUR

*En 2018, Emeline et Yves Henon, gérants de La Grange du Pavail ont lancé une belle initiative : créer un évènement fédérateur autour du street art. Aujourd'hui, la seconde édition se prépare, elle aura lieu samedi 28 et dimanche 29 septembre.*

Crédit photo : Eric Garnier



**AU PROGRAMME** Du graff bien sûr avec entre autre, cette année, la présence de :

### THIAGO RITUAL

L'artiste originaire de Sao Paulo s'est illustré au Brésil pour ses projets sociaux de proximité et auprès des enfants ainsi qu'à Dublin où il a exposé à l'Urban Street Festival.

### MAT ELBÉ

Pochoriste et photographe pour Paris Tonkar, magazine créé par Tarek, il travaille avec Tarek et Yarps. Ensemble, ils prennent pour support les rues de Paris sur lesquelles ils collent différents motifs dont des madones colorées. Modernité, urbanité et fantaisie définissent le travail de Mat Elbé.

### MAYA WNU

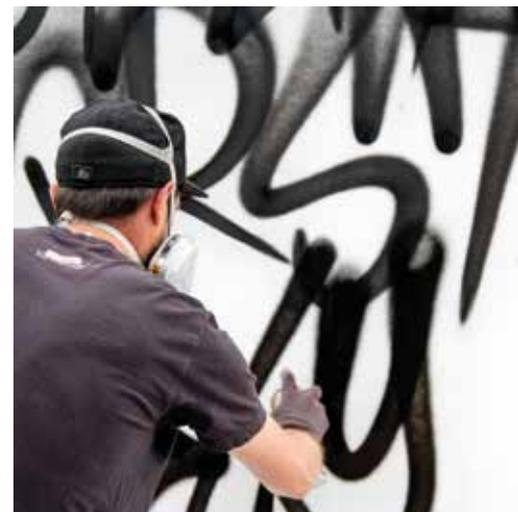
Artiste bretonne pluridisciplinaire, Maya Wnu est diplômée des Beaux-Arts. Elle a participé avec d'autres artistes à peindre le cargo La Déesse de la démocratie et travaille ensuite à la création de décors de théâtre à Rennes. Son univers est fantastique et coloré. Elle est à l'origine avec Thiago Ritual de Impermanence Galerie à Rennes, dédiée au street art.

### MAIS AUSSI...

Des concerts, des démonstrations de Parkour et battle de Hip Hop avec la Compagnie Primitif, des ateliers et initiations au graff, cracheur de feu et marché des arts.

Depuis leur installation à Saint-Aubin du Pavail, Emeline et Yves Henon sont très actifs dans la dynamique communale. C'est ce qui les a conduit à organiser le festival Pav'art dédié au street art avec l'envie de fédérer les associations et les habitants autour de cette discipline, originale sur le territoire. Ils ont d'ailleurs été récompensés par le « Prix de la dynamique locale » remis par les Trophées du commerce du Pays de Rennes en 2018.

Ils se sont entourés de références dans le domaine, les graffeurs Tarek et Aero, parrains du festival. Depuis, l'association le Pav'art a été créée afin de mobiliser les énergies volontaires et optimiser l'organisation de la seconde édition qui aura lieu **samedi 28 et dimanche 29 septembre** dans le centre de Saint-Aubin. Les associations La Clef des Champs, La Mie du Pavail, les Rétros du Pavail ainsi que l'école de musique Paul Le Flem sont partie prenante de l'évènement.



### A SAINT-AUBIN DU PAVAIL

#### INFORMATIONS PRATIQUES

Samedi 28 et dimanche 29 septembre. Tout public, gratuit.

#### SUIVEZ L'ACTUALITÉ DU FESTIVAL SUR

Facebook/asso.pavart.festival  
Instagram/festival.pavart

#### SOUTENEZ LE PAV'ART !

En participant au financement via la plateforme KissKiss BankBank.  
Infos : [kisskissbankbank.com/fr/project/festival-pav-art--2](https://kisskissbankbank.com/fr/project/festival-pav-art--2)

# Pangée

SPECTACLE DE DANSE  
PAR LA COMPAGNIE PRIMITIF

LES 3 CHA  
centre  
d'art  
Châteaugiron

27 | CULTURE



La Pangée... ce monde où les continents ne forment qu'un ! Sur scène, les hommes naissent libres mais la Terre gronde...

Bientôt, ils vont se retrouver seuls, face à eux-mêmes, face à leur destin ! Un seul point de départ pour plusieurs arrivées. Ils vont quitter ce continent sans frontière pour un voyage incertain. Maintenant, il faut se construire ou plutôt se reconstruire seul, c'est l'heure du choix, ils ne savent pas ce que c'est, car pour eux c'est la première fois...

Pour Pangée, six interprètes investissent la scène et évoluent avec force et sensibilité dans l'univers de la danse Hip-Hop. Issus de la nouvelle génération bretonne, ils puisent leur inspiration de la danse classique, de la danse contemporaine, de la capoeira ou bien encore des arts martiaux.

**Infos pratiques :** Vendredi 27 septembre à 20h30 au centre d'art. Tout public, durée 1h.

**Tarifs :** 6€, réduit 3€ pour les moins de 12 ans.

**Réservations :** au centre d'art 02 99 37 08 24 – [contact.les3cha@ville-chateaugiron.fr](mailto:contact.les3cha@ville-chateaugiron.fr)

En partenariat avec L'Intervalle à Noyal-sur-Vilaine, co-producteur

# HANDBALL

## UNE NOUVELLE DISCIPLINE À CHÂTEAUGIRON

*Depuis l'été 2018, une nouvelle discipline sportive est ouverte à Châteaugiron. Il s'agit du handball. Lilian Le Cahain est président du club.*

### **Comment et quand est né le club ?**

Le club est né en juillet 2018. Il a d'abord été pensé par deux amis, également membres du bureau, Patrick Tassart et Béatrice Ferrec, et moi-même depuis environ 2 ans. L'idée a été reprise par la Ligue de Bretagne de Handball avec Erwan Perrin, qui est actuellement notre entraîneur, et qui a monté le club en tant que chef de projet puis, nous nous sommes rapprochés. De là, est né le Châteaugiron Handball Club.

### **A qui s'adresse la discipline ?**

La discipline s'adresse à toute personne, garçon ou fille, à partir de 5 ans. Toute catégorie d'âge peut être représentée en championnat selon les effectifs. Actuellement, nous avons essentiellement des jeunes de 5 à 18 ans. Mais une équipe loisir senior mixte sera lancée à la rentrée prochaine.

### **Quand et où ont lieu les entraînements ?**

Les entraînements ont lieu le mardi de 19h30 à 21h pour les U13 et U15, le mardi de 21h à 22h30 pour les seniors et le mercredi de 14h45 à 16h15 pour les mini hand, U11 et U13.

Tous les entraînements ont lieu à la salle de la Gironde à Châteaugiron.

### **Quels sont les objectifs d'évolution du club ?**

L'objectif est d'augmenter le nombre de licenciés ainsi que d'avoir des équipes en championnat. Nous voulons qu'il y ait une base solide grâce à la formation des plus jeunes pour faire perdurer le handball à Châteaugiron. Nous aurons également besoin de nouveaux dirigeants au bureau pour nous accompagner.



*Depuis un an, la pratique du handball est possible à Châteaugiron*

# BRÈVES

29 | SPORT



Les jeunes castelgironnais dans l'enceinte de Clairefontaine

## FOOT

### LES U11 À LA CONQUÊTE DU PSG

**Samedi 13 avril**, 72 jeunes joueurs et joueuses âgés de 11 ans, leurs encadrants et leurs supporters sont allés à Clairefontaine participer au Tournoi de la Danone Nation Cup. 108 équipes se sont retrouvées sur le mythique centre d'entraînement foulé par les Bleus.

« *Nous sommes fiers de nos résultats. L'équipe masculine termine 22<sup>ème</sup> sur 54, face à des adversaires très très costauds tels que PARIS FC (vainqueur 2019), Torcy, PSG Academy et la Salésienne. Nous n'étions pas loin de figurer dans les 16 barragistes pour les 8<sup>ème</sup> de finale.*

*L'équipe féminine quant à elle termine 41<sup>ème</sup> sur 54 avec une belle victoire symbolique contre le PSG 1 à 0 et c'était surtout leur 1<sup>er</sup> tournoi, alors beaucoup d'émotions ...*

*Notre public a également été à la hauteur de l'évènement et a su mettre l'ambiance amicale.*

*Nous retournerons l'an prochain avec encore plus d'ambitions, et toujours avec notre fair play et nos supporters »*

commente Laurent Lombaert, coach de l'équipe.

**Un grand bravo aux jeunes joueuses et joueurs pour ces beaux résultats !**

## TAEKWONDO UN CHAMPION DE FRANCE EN TAEKWONDO CONTACT

Les membres du club Kuzh Heol de taekwondo ont participé, en avril dernier, aux championnats de France, qui se sont déroulés à Aix-en-Provence (Bouche-du-Rhône). La compétition a réuni près de 300 participants.

Six des adhérents du club ont également participé à l'arbitrage. Emmanuel Gorain, l'un des compétiteurs castelgironnais est devenu champion de France en prenant la première place en taekwondo contact, dans la catégorie des moins de 68 kg.

Trois adhérents ont représenté le club dans les épreuves de taekwondo traditionnel. Stéphane Gasnier, Jérôme Cardinal et Emmanuel Gorain ont obtenu, chacun dans leur catégorie, une médaille de bronze.

Les entraîneurs Arnaud Anschutz et Yoann Jego se disent satisfaits des résultats obtenus par les compétiteurs et rappellent que les arbitres Émilie Velly, Stéphane Bonhème et Raymond Monnier ont également participé à la compétition.



Toutes nos félicitations aux compétiteurs !



## BADMINTON LE TOURNOI RÉGIONAL VÉTÉRAN À CHÂTEAUGIRON

C'est une première dans l'histoire du club ! **Samedi 26 et dimanche 27 avril**, l'USC Badminton recevait le tournoi régional vétéran.

205 joueuses et joueurs venus de toute la Bretagne se sont retrouvés salle de la Gironde durant ces deux jours et se sont affrontés dans 27 tableaux répartis sur les tableaux de simples, doubles et mixtes.

Le club remercie les bénévoles qui ont participé au bon déroulement de cette rencontre.

**Bravo pour cette belle organisation !**

# ÉHOP... JE PARTAGE MES DÉPLACEMENTS

Le Pays de Châteaugiron Communauté encourage et simplifie le covoiturage à travers sa récente adhésion à éhop, l'association activatrice du covoiturage du quotidien en région.

**GRÂCE AU COVOITURAGE**, l'usage de la voiture personnelle peut concilier convivialité, écologie et économies ! En tant que conducteur ou passager, rejoignez un équipage !

Pour organiser vos trajets, trouver un chauffeur ou des passagers, connectez-vous sur le site ouestgo, la plateforme régionale de mise en relation des covoitureurs.

Pensez également à cette solution pour vos déplacements domicile-travail et vos déplacements ponctuels pour des événements !

[www.ehopcovoiturons-nous.fr](http://www.ehopcovoiturons-nous.fr)  
[www.ouestgo.fr/](http://www.ouestgo.fr/)

Le site propose un module " covoiturage solidaire ", une réponse aux personnes sans solution de mobilité pour accéder à un travail, une formation, un stage, une mission d'intérim, un entretien d'embauche... Ce service est animé par l'association éhop.

Pour simplifier le co-voiturage, le Pays de Châteaugiron a aménagé 8 aires de covoiturage sur le territoire.



ENQUÊTE

## QUELLES MOBILITÉS DEMAIN ?

Les mobilités au sein du territoire requièrent toute notre attention et il est nécessaire d'agir pour s'adapter aux parcours des usagers.

Une grande enquête pour connaître vos besoins, vos pratiques et vos souhaits sera en ligne à partir du mois de juillet. Soyez nombreux à y répondre pour construire ensemble les mobilités de demain.

[www.communaute.paysdechateaugiron.bzh](http://www.communaute.paysdechateaugiron.bzh)

# LE FESTIVAL DU LIVRE MÉDIÉVAL LES ENCHANTEURS SE PRÉPARE

## CONCOURS DE NOUVELLES

### Votre imagination est débordante et vous aimez écrire ?

Embarquez pour le concours de nouvelles organisé en amont du festival Les Enchanteurs qui se tiendra le week-end du 23 et 24 novembre au château sur le thème du voyage.

**Le principe ?** Écrire une nouvelle de maximum 4 000 signes (1 page dactylographiée) à partir d'un visuel de Cat Zaza, auteure-illustratrice et présidente du jury.

**Le concours** est ouvert à tous du 10 juin au 27 septembre, avec trois catégories : **9-12 ans, 13-16 ans et plus de 17 ans.**

### Vous souhaitez rejoindre l'équipe du festival ?

Différentes missions sont proposées (en costume si vous le souhaitez) :

- accueil des auteurs, des artistes, du public,
- logistique, communication, restauration,
- décoration et aménagement, etc.

Déposez votre candidature auprès de Isabelle Salot jusqu'au 30 septembre : [i.salot@pcc.bzh](mailto:i.salot@pcc.bzh)



## RECHERCHE BÉNÉVOLES



NOUV'OT

# WISSLE UNE APPLICATION POUR LES BONS PLANS DE PROXIMITÉ

## L'OFFICE DE TOURISME INTERCOMMUNAL

s'est doté d'une application permettant aux utilisateurs de choisir les informations qu'ils souhaitent recevoir : informations locales, touristiques, mais aussi les bons plans des commerces de proximité, etc.

Le tout, dans le respect de vos choix de personnalisation : pas de message intrusif avec une information non souhaitée ou à un moment où vous n'êtes pas disponible !

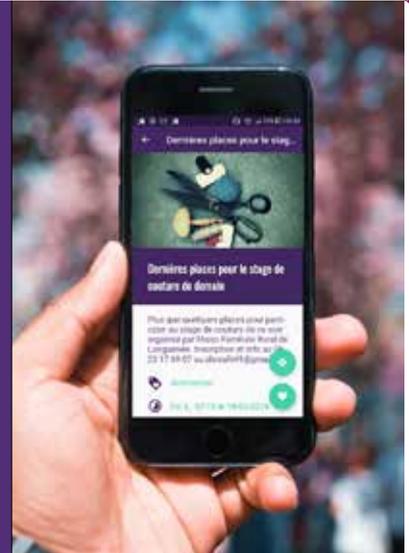


### COMMENT ÇA MARCHE ?

-  Téléchargez l'application
-  Ouvrez l'application
-  Activez la géolocalisation
-  Cliquez sur « Continuer\* »
-  Choisissez un profil\*\* : étudiant, actif ou retraité

### C'EST TERMINÉ !

\* 100% des fonctionnalités sont disponibles sans création de compte  
\*\* Les préparamétrages vous permettent d'utiliser l'application immédiatement



31 INTERCOMMUNALITE

## 36 APPARTEMENTS DU T2 AU T4



LE RUBANIER  
CHÂTEAUGIRON / Avenue de Piré

- ✓ Location - Accession\* en résidence principale.
- ✓ Pour habiter ou investir\*.  
Investir dans l'immobilier comporte des risques.

\*Sous conditions détaillées à l'agence commerciale

77, rue de l'Alma- 35000 Rennes- Métro Jacques Cartier  
Tél. 02 23 30 50 50 - [www.habitation-familiale.coop](http://www.habitation-familiale.coop)



# COMPTE RENDU du Conseil municipal

L'intégralité des compte-rendus des conseils municipaux est disponible en mairie ou sur le site de la Ville : [www.ville-chateaugiron.fr](http://www.ville-chateaugiron.fr)

## LE 13 MAI 2019 Le Conseil municipal :

- Approuve l'acquisition d'une parcelle de terrain de 37 271 m<sup>2</sup> au lieu-dit « Le Bois de Lassy » à Saint-Aubin du Pavail
- Valide la signature d'une convention avec le Département d'Ille-et-Vilaine pour l'aménagement d'une voie verte le long de la RD 463
- Sollicite une subvention pour la création du nouveau skatepark
- Approuve l'aménagement d'une piste cyclable le long de la RD 463 et sollicite une subvention au titre de la Dotation de soutien à l'investissement local
- Approuve le prolongement de la piste cyclable reliant Maison Neuve / Agglomération de Ossé et sollicite une subvention pour sa réalisation
- Sollicite une subvention pour l'extension du cimetière de la Roche à Châteaugiron
- Valide les travaux de mise aux normes électriques de l'église de Ossé et sollicite une subvention dans le cadre de la mise aux normes et la sécurisation des équipements publics
- Approuve les travaux de mise en accessibilité de la mairie déléguée de Saint-Aubin du Pavail et sollicite une subvention
- Approuve les comptes de résultats du budget 2018



- Valide la mise en place de pénalités pour les absences injustifiées aux Accueils de loisirs

## LE 17 JUIN 2019 Le Conseil municipal :

- Approuve le renouvellement du chantier de jeunes bénévoles pour le rejointement d'un mur d'enceinte du château
- Valide le rapport annuel de 2018 du Zéphyr faisant apparaître une hausse de la fréquentation de 8,8% par rapport à 2017.
- Approuve la mise en oeuvre du service de paiement en

ligne pour l'ensemble des produits de la collectivité

- Valide l'attribution du contrat de concession Mobilier urbain à la société Abri Services
- Approuve la rétrocession du camping à la Communauté de communes et lui en confie la gestion dès l'été 2019.
- Formule le vœu de maintien des services de la Trésorerie de Châteaugiron



 02 99 37 49 45

 Hyper U Châteaugiron

 [hyperu.chateaugiron@systeme-u.fr](mailto:hyperu.chateaugiron@systeme-u.fr)

## EXPRESSION de l'opposition

Le Plan Local d'Urbanisme et l'enquête publique

L'enquête publique relative à la révision du plan local d'urbanisme s'est déroulée du 5 avril au 1 mai. Elle a permis à chacun d'entre nous de découvrir, les avis exprimés par différents services de l'état.

La préfecture, la Direction Départementale Des Territoires et de la Mer (DDTM) ; le Syndicat Mixte du Pays de Rennes (SMPR), la chambre d'agriculture sont unanimes : le taux de croissance de la population retenu par la commune de Chateaugiron 1,95% par an est trop élevé, très nettement supérieur à celui prévu par le SCOT (Schéma de Cohérence Territoriale) qui est de 0,77% par an (l'INSEE prévoyant un ralentissement de croissance sur la période 2023-2033 à l'échelle du Pays de Rennes). De plus, préfecture, DDTM, SMPR relèvent que « la densité des nouveaux secteurs d'urbanisation apparaît devoir être réévaluée au regard de l'objectif de sobriété fon-

cière et pose la question de la compatibilité du PLU avec le SCOT du Pays de Rennes ».

Par ailleurs, la Mission Régionale de l'Autorité Environnementale (MRAE) préconise de « revoir l'ouverture à l'urbanisation du secteur du Grand Launay aux regards des enjeux environnementaux identifiés ». En effet ce secteur de 40,8 ha d'espaces agricoles et naturels est un réservoir de biodiversité avec le ruisseau Saint Médard et les zones humides.

Cette urbanisation à marche forcée vers le sud de Châteaugiron aura des incidences en particulier sur les déplacements. Des difficultés de circulation sur la RD463 entre le rond point du Zéphyr et celui d'Univer existent déjà à certaines heures. Avec la ZAC du Grand Launay et le futur lycée, le trafic va encore s'intensifier. Le PLU au travers du Projet d'Aménagement et de Développement Durables prévoit la création d'une nouvelle voie de contournement, ce qui est contraire aux objectifs de modération des espaces agro-

naturels fixés par le SCOT. La chambre d'agriculture, le SMPR ont un avis très réservé sur cette infrastructure, ils font remarquer que « le SCOT préconise de privilégier l'optimisation du réseau existant plutôt que la création de nouvelles voies ».

Les réserves émises par les différents services de l'état sont nombreuses et variées en particulier concernant le taux de croissance de la population qui est au cœur des enjeux. Les élus de la liste « citoyenneté et démocratie » pensent que le rythme de croissance de 1,95% n'est pas soutenable, contrairement à ce qu'affirme la municipalité. Le projet de PLU doit être revu avec des objectifs de croissance plus modérés et moins consommateurs d'espaces agricoles et naturels.

Pour nous joindre, nous questionner... : [democratieetcitoyennete35410@gmail.com](mailto:democratieetcitoyennete35410@gmail.com)

Les élus de la liste  
Démocratie et Citoyenneté

## EXPRESSION de la majorité

En 2003, Châteaugiron validait son Plan Local d'Urbanisme pour les 15 années suivantes. Il était à nouveau nécessaire de réfléchir à l'orientation de notre ville pour les 15 prochaines années. Démarrée en 2016 par des ateliers avec nos principaux partenaires habitants, agriculteurs, acteurs économiques, cette révision a été adaptée à nos trois communes historiques avec la création de la Commune nouvelle début 2017.

Les différentes structures (Chambre d'agriculture, Pays de Rennes, DDTM (Direction Départementale des Territoires et de la Mer) sont associées à la mise en place de ce PLU avec en parallèle la transformation de notre ZPPAU en AVAP afin d'avoir une cohérence entre les deux réglementations et de poursuivre la démarche de valorisation du patrimoine qui crée notre identité.

Nous avons voulu dans le PLU à la fois :

- Maîtriser la consommation foncière et répondre à la forte demande de nouveaux habitants. La hausse du nombre d'habitants, qui est de 2,4% depuis plusieurs années, est basée dans ce nouveau plan sur 1,9% par an.
- Permettre à chacun d'avoir un logement

adapté aux besoins, différents à chaque étape de la vie.

- Produire un nombre de logements régulier à la fois pour :
  - Conserver le même nombre d'habitants : plus de 50 nouveaux logements par an sont nécessaires pour répondre à la diminution du nombre de personnes par logement (2,6 personnes par logement à 2,2 en quelques années : personnes seules, séparation, installation des enfants sur le territoire)
  - Accueillir de nouveaux ménages propice à la dynamique de notre cité, à la vitalité de nos associations dont nous sommes fiers.

La reconnaissance de Châteaugiron comme pôle structurant du Pays de Rennes permet d'installer un nombre suffisant de commerces et services, et aussi de voir arriver le lycée pour 2025.

Dans le PLU, nous avons aussi anticipé les besoins en équipement et pris en compte le volet Développement Durable notamment pour les déplacements en privilégiant les modes doux, en positionnant la nouvelle zone urbanisable à proximité du commerce du

centre-ville et des équipements, en créant un pôle multimodal ou encore en programmant la labellisation éco-quartier de la future ZAC du Grand Launay.

Une première étude de circulation a été faite dans le cadre de la ZAC du Grand Launay afin de connaître l'incidence et les éventuelles modifications nécessaires. Mais nous avons voulu aller plus loin en nous associant avec le Département et le Pays de Châteaugiron communauté pour une étude plus complète sur les circulations venant de l'extérieur pour trouver des solutions et anticiper l'augmentation du trafic. Le transport va beaucoup évoluer dans les prochaines années et nous devons être acteur de ce changement.

Notre territoire, composé de nos trois communes historiques, offre aux habitants un véritable choix de vie différent selon chacune d'entre elles. Et si l'offre est différente, la philosophie reste la même : nous privilégions le cadre de vie et offrons un environnement épanouissant à chacun de nos habitants.

Nous contacter : [chateaugiron2014@gmail.com](mailto:chateaugiron2014@gmail.com)

La majorité

# ETAT CIVIL

## NAISSANCES

### CHÂTEAUGIRON

01/04/2019

**Thibault AMIEL**

19, rue de la Madeleine

04/04/2019

**Héloïse DOUESSIN**

1, rue Saint Médard

04/04/2019

**Quentin ROBERT**

1, rue Olivier de Clisson

04/04/2019

**Yuna DÉSILES**

3, rue de la Perrière

13/04/2019

**Adèle LE MOIGNE**

8, rue Charles Le Goffic

20/04/2019

**Anatole BESNARD**

33, avenue du Connétable

24/04/2019

**Marceau GIRARDET**

2, rue Perceval

26/04/2019

**Eugène LOUIS**

52, rue des Rosiers

27/04/2019

**Billie GROSFILLEY POIRIER**

16, rue de l'Orangerie

01/05/2019

**Maël DAUSSY**

44, rue Glenmor

05/05/2019

**Gaspard GAUTIER**

24, mail de la Manufacture

05/05/2019

**Hana TOUIN**

12, rue Jean-Pierre Calloc'h

21/05/2019

**Eliott GORAIN VIEL**

21, rue des Toiles

24/05/2019

**Capucine MONNIER**

46, rue des Toiles

28/05/2019

**Emma LE CONNIAT SABINE**

13, rue de la Vallée

03/06/2019

**César GORJU**

8, rue du Graal

11/06/2019

**Loïza CALVEZ**

2, rue du Graal

### OSSÉ

20/04/2019

**Tiago ROUSSEAU**

15, allée des Garets

27/04/2019

**Noah BLANDEL**

8, résidence du Pressoir

09/05/2019

**Agathe BOUGÈRE**

8, rue George Sand

10/05/2019

**Romy MARCHESSOU**

1, Château Gaillard

### MARIAGES

#### CHÂTEAUGIRON

13/04/2019

**Solenn GARÇON**

et **Pierre-Laurent LAGALAYE**

48, rue d'Anjou

20/04/2019

**Nathalie YQUEL**

et **Sébastien COLASSE**

4, rue du Graal

27/04/2019

**Laetitia MARCAULT**

et **Yannick CROYAL**

6, allée des Marches de Bretagne

04/05/2019

**Léa CHISS et Nicolas DUPIRE**

8, rue Charles Le Goffic

04/05/2019

**Manon BOUJU et Manuel HENNIN**

20, rue de la Madeleine

25/05/2019

**Marie ROBIN et François DUBOIS**

18, avenue de Piré

08/06/2019

**Laetitia BOULLARD et Adrien**

**SAKONDA**

8, rue des Chevaliers

### OSSÉ

01/06/2019

**Sandrine BONFAND**

et **Julien MOULIERE**

1, allée des Ormeaux

### DÉCÈS

#### CHÂTEAUGIRON

19/03/2019

**M<sup>me</sup> CHEVREL**

née **GUIHEUX Germaine**

9, rue des Violettes - 78 ans

10/04/2019

**M. EVOLA Gioacchino**

1, impasse du Champ d'Ahaut - 73 ans

19/04/2019

**M. MOREL D'ARLEUX Bernard**

12, rue Alexis Garnier - 96 ans

04/05/2019

**M. VAN MALDEREN Pierre**

7, rue de Bretagne - 76 ans

16/05/2019

**M. SAVATTE Joseph**

12, rue Alexis Garnier - 90 ans

02/06/2019

**M. HENRIQUE Paul**

4, rue François-Xavier Leray

88 ans

04/06/2019

**M. JEUFRARD Albert**

13, rue Saulnerie - 78 ans

09/06/2019

**M<sup>me</sup> HUBY née LECHAT Monique**

12, rue Alexis Garnier - 89 ans

14/06/2019

**M. DUCHEMIN Claude**

6 rue de Savoie - 87 ans



*Lolita Quélais Photographe*  
www.lolitaquelais.com  
35 410 Châteaugiron 06 19 42 38 82  
\* \* \* \* \*  
Portraits Mariages Groupes  
Évènements Photos d'identité



**La Poule à Pois**

Jeux et Jouets à picorer



**Jeux de société**

**Jouets en bois**

**Loisirs créatifs**

**Cadeaux naissance**

www.lapouleapois.fr

Centre commercial Univer - Châteaugiron -   

**ACHAT – VENTE - LOCATION**



Estimation Gratuite

Conseils pour mieux  
vendre, acheter ou louer

1 rue Rouairie  
35410 CHATEAUGIRON  
02 99 37 26 74  
cabinet.yvanez@gmail.com

Rejoignez-nous sur



*Votre projet, notre priorité*



**PARTICULIERS • PROFESSIONNELS**

Dressings • Parquets • Cuisines



[www.castelmenuiserie.com](http://www.castelmenuiserie.com)

33 rue Sainte Croix  
Châteaugiron

**02 99 37 38 66**

# ÉVÈNEMENT

**CHATEAUGIRON**  
COMMUNE NOUVELLE DE CHATEAUGIRON, OSSE ET SAINT-AUBIN DU PAVAN

## CINÉMA PLEIN AIR

**LES JEUDIS DE JUILLET**  
22H30 - Au Château - Gratuit  
**NOUVEAU** Marché des créateurs  
A partir de 17h - Centre-ville

**TAMARA**  
#CinémaEnFamille

**BELLE ET BELLE**

**SENS DE LA FÊTE**

**E.T.**

**Pays de Châteaugiron** Communauté

**HYPER U** châteaugiron

**inox 360**

